

法定聲明
STATUTORY DECLARATION

《行政長官選舉條例》(第 569 章) 第 31(1) (a) 條及《選舉程序 (行政長官選舉) 規例》(第 541 章, 附屬法例 J) 第 71 條
(Section 31(1) (a) of the Chief Executive Election Ordinance (Cap. 569) and
Section 71 of the Electoral Procedure (Chief Executive Election) Regulation (Cap. 541 Sub. Leg. J))

行政長官選舉
Chief Executive Election

投票日期: 2005 年 7 月 10 日
Polling Date: 10 July 2005

本人 _____
I _____ (姓名 Name)

現居於 _____
of _____ (地址 Address)

謹以至誠鄭重聲明: —

根據《行政長官選舉條例》(第 569 章) 第 31(2) 條所載有關「政黨」的釋義, 本人不是任何政黨的成員。
本人謹憑藉《宣誓及聲明條例》(第 11 章) 衷誠作出此項鄭重聲明, 並確信其為真確無訛。

solemnly and sincerely declare that :-

I am not a member of any political party as defined in section 31(2) of the Chief Executive Election Ordinance (Cap. 569). And I make this solemn declaration conscientiously believing the same to be true and by virtue of the Oaths and Declarations Ordinance (Cap. 11).

(聲明人簽署 Signature of declarant)

此項聲明是於 _____ 年 ____ 月 ____ 日在 _____ 作出。
(作出聲明的地點)

Declared at _____
(Place where the declaration is made)

on this _____ day of _____.

在本人面前作出,
Before me,

簽署 : _____
Signature

姓名 (正楷) : _____
Name in BLOCK LETTERS

職銜 : * 太平紳士 / 公證人 / 監誓員
Designation * Justice of the Peace / Notary Public /
Commissioner for Oaths

* 請將不適用者刪去。
Delete whichever is inapplicable.

此聲明內提及的投票日期是指首三輪投票的日期。根據《選舉程序 (行政長官選舉) 規例》第 17(3) 條, 如須進行第四輪或其後任何一輪投票, 便會於翌日進行, 如有需要, 則日復一日地進行, 直至有候選人當選為止。此聲明適用於任何一輪投票。

The polling date referred to in this declaration is for the first three rounds of voting. In accordance with section 17(3) of the Electoral Procedure (Chief Executive Election) Regulation, if the voting has to proceed to the fourth or any subsequent round, it will be held on the following day and, if necessary, day after day thereafter until a Candidate is returned. This declaration is applicable to any round of voting.